



# SMLOUVA

**o poskytnutí účelové dotace  
č. 13/021/4/15**

|  |            |           |
|--|------------|-----------|
| Statutární město Ostrava – Městský obvod Ostrava-Jih |            |           |
| EVIDENČNÍ ČÍSLO                                      |            |           |
| 15   | 482        | AK        |
| rok  | poř. číslo | zkr. odb. |

**1. Statutární město Ostrava – městský obvod Ostrava-Jih**  
ul. Horní 3, 700 30 Ostrava – Hrabůvka

zastoupen : Bc. Martinem Bednářem, starostou  
IČ : 00845451  
DIČ : CZ00845451  
bankovní spojení : KB Ostrava, a. s.  
číslo účtu : 1520761/0100  
(dále jen “poskytovatel”)

**2. Název příjemce:** : Asociace rodičů a přátel zdravotně postižených dětí v ČR, o.s.  
Klub Stonožka Ostrava  
se sídlem : Mitušova 1330/4, 700 30 Ostrava-Hrabůvka

právní forma : pobočný spolek zaps. ve spolkovém rejstříku, vedeného  
Městským soudem v Praze, oddíl L, vložka 50157

zastoupen : Janem Pucherem

IČ : 683 08 892  
DIČ :  
je plátcem DPH/není plátcem DPH: ne

bankovní spojení : ČSOB, a.s.  
číslo účtu : 122339731/0300  
(dále jen “příjemce”)

uzavírají podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č.89/2012 Sb., občanského zákoníku

**smlouvu o poskytnutí účelové dotace  
v oblasti volného času dětí a mládeže  
z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih**

## I.

### Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy jsou v souladu se skutečností v době uzavření smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí písemně nejpozději do 8 dnů druhé smluvní straně.
2. Tato dotace je poskytována na základě žádosti příjemce podané v rámci výzvy k předkládání žádostí o poskytnutí veřejné finanční podpory – účelových dotací v oblasti školství, kultury, sportu, sociální péče, prevence kriminality a volného času dětí a mládeže z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih pro rok 2015.



## II.

### Předmět smlouvy a výše dotace

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelově vymezené dotace příjemci z rozpočtu poskytovatele.
2. Na základě rozhodnutí Zastupitelstva městského obvodu Ostrava–Jih ze dne 5. 3. 2015 usnesením č. 0064/3 o poskytnutí veřejné finanční podpory - účelové dotace na zabezpečení projektu "Prázdninový ozdravný pobyt – pronájem chaty Staré Sedlo v obci Ramzová 14.-20.2.2015", poskytuje poskytovatel podle ustanovení § 85 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích a v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů účelovou dotaci ve výši **Kč 9.000,- /slovy: Devětisíckorunčeských/**.

## III.

### Účel dotace a podmínky užití dotace

A. Veřejnou finanční podporu – účelovou dotaci je příjemce oprávněn použít pouze na náklady spojené s realizací projektu, tj. pouze na pronájem dle podrobného rozpočtu projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 2)

#### B. Příjemce se zavazuje:

- 1 použít dotaci výhradně ke stanovenému účelu v souladu s podrobným rozpočtem předloženého projektu (příloha č. 2),
- 2 využívat dotaci co nejehospodárněji a vést řádnou, oddělenou a analytickou evidenci jejího čerpání v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
- 3 originály účetních dokladů, týkajících se realizace projektu, označit číslem této smlouvy **13/021/4/15**
- 4 vyvíjet činnost dle projektu a jednotlivé akce uskutečnit v termínech uvedených v projektu, případně změny místa a termínu konání akce předem oznámit poskytovateli,
- 5 po dobu životnosti hmotného a nehmotného majetku pořízeného z prostředků účelové dotace tento majetek nezciť, neprodat, nedarovat a nepředat do užívání jinému subjektu z titulu výpůjčky či nájmu bez předešlého písemného souhlasu poskytovatele učiněného formou dodatku k této smlouvě (viz. čl. VI.), tento majetek vést v evidenci,
- 6 **vyčerpat, vyúčtovat a nevyčerpané finanční prostředky vrátit do jednoho měsíce po ukončení akce (u celoročních projektů vyúčtována do jednoho měsíce po vyčerpání poskytnutých finančních prostředků), nejpozději do 15.12.2015 (rozhodující je razítko podatelny nebo pošty).** Nedodržení termínu je důvodem neposkytnutí účelových dotací v budoucích letech,
- 7 finanční prostředky mohou být použity ode dne podání žádosti, nejdříve od 1. 1. 2015 v souladu s harmonogramem projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 1)
- 8 kopie čitelných zaúčtovaných účetních dokladů (vyúčtování) včetně objednávek, výpisů z účtu, pokladních dokladů a jiných dokladů, které se vztahují k čerpání dotace, doložit tiskopisem "Vyúčtování poskytnuté účelové dotace v roce 2015 v oblasti volného času dětí a mládeže", závěrečnou hodnotící zprávou a způsobem prezentace. Osobní náklady doložit formou kopií pracovních smluv a dohod, výkazů odpracované doby, dokladů o způsobu výplaty OON potvrzujících úhrady plateb, dokladů o výši zákonných odvodů a způsobu jejich úhrady,
- 9 Pokud je příjemce dotace plátcem DPH, nebo se jím v průběhu roku 2015 stane, je dotace, poskytnutá na úhradu nákladů dle čl. II., v cenách bez DPH, a to v případě, že příjemce má nárok na odpočet DPH na vstupu. Tento příjemce je povinen poskytnutou dotaci vyúčtovat v cenách bez DPH,
- 10 písemně oznámit poskytovateli své zrušení, přeměnu společností, změnu právní formy, změnu statutárního orgánu, vstup do likvidace, zahájení konkurzního řízení, změny související s činností, na něž se dotace poskytuje, a to vše do 8 dnů ode dne rozhodnutí o změně,
- 11 nepřevést svá práva a povinnosti z této smlouvy na jinou fyzickou nebo právnickou osobu,
- 12 prezentovat vhodným způsobem poskytovatele, zejména uvádět na všech propagačních

materiálech, že akce je realizována s finanční podporou statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih,

- 13 umožnit poskytovateli bezplatně provedení kontroly účelnosti hospodaření s výše uvedenou účelovou dotací a správnosti použití těchto finančních prostředků v účetní evidenci,
- 14 po dobu 10 let od skončení projektu archivovat originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
- 15 účelovou dotaci vrátit poskytovateli v plné výši, nebude-li projekt realizován.

#### IV.

##### **Sjednané podmínky a kontrola**

1. Finanční prostředky ve výši stanovené v čl. II odst. 2 této smlouvy budou poskytnuty jednorázově bezhotovostně na účet příjemce dle kopie smlouvy o zřízení bankovního účtu doložené k žádosti, a to do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
3. Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky. Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu kvality a úrovně činnosti a aktivit zaměstnanci oddělení školství a kultury, a to i namátkově, za tím účelem jsou zaměstnanci oddělení školství a kultury oprávněni bezplatně vstupovat do příslušných objektů.
4. Neoprávněné použití nebo zadržení prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně dle zák. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“). Při porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle obecně platných právních předpisů, zejména podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech.
5. Neoprávněným použitím finančních prostředků příjemcem se pro účely této smlouvy rozumí takové použití finančních prostředků, kterým byla porušena povinnost stanovená právním předpisem, přímo použitelným předpisem Evropské unie, nebo touto smlouvou, neprokáže-li příjemce, že poskytnutá dotace byla použita v souladu s touto smlouvou, a další případy neoprávněného použití dle § 22 odst. 2 zákona o rozpočtových pravidlech.
6. Zadržením finančních prostředků se pro účely této smlouvy rozumí jejich nevyčerpání pro sjednaný účel a nevrácení poskytovateli dle čl. III., bod 6 této smlouvy.

#### V.

##### **Další práva a povinnosti příjemce**

1. Příjemce souhlasí se zveřejněním svého jména, obchodní firmy nebo názvu, sídla, místa podnikání či adresy pobytu, názvu projektu, účelu a výše požadované a poskytnuté dotace, a dále informací o průběhu realizace projektu a jeho výsledcích.
2. Příjemce dotace může za účelem propagace realizace projektu používat znak městského obvodu Ostrava-Jih (tisk pozvánek, propagačních materiálů, potisk propagačních předmětů, apod.).

#### VI.

##### **Závěrečná ustanovení**

1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu obou stran.
2. Případné změny a doplňky této smlouvy je možno provést pouze formou písemných vzestupně číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.



3. Smluvní strany se zavazují řídit ustanoveními této smlouvy. V ostatním, co není touto smlouvou dohodnuto, se vztah obou smluvních stran řídí obecně platnými právními předpisy a normami.
4. Smluvní strany se dohodly, že pro závazkový vztah založený touto smlouvou vylučují ust. § 1978 odst. 2 občanského zákoníku.
5. Poskytovatel je oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce nebude realizovat projekt vůbec nebo jej nebude realizovat v souladu s touto smlouvou či právními předpisy, a dále sdělí-li poskytovateli neúplné či nepravdivé údaje související s realizací projektu, poskytnutím dotace, jejím vyúčtováním či prováděním kontroly. V takovém případě je příjemce povinen vrátit poskytnutou dotaci v plné výši zpět na účet poskytovatele, a to do 15 dnů ode dne doručení písemného oznámení o odstoupení od smlouvy.
6. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž poskytovatel obdrží 3 a příjemce 1 vyhotovení.
7. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují, že osoby podepisující smlouvu svými podpisy jsou k tomuto jednání oprávněny.
8. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih <http://www.ovajih.cz> anebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených statutárním městem Ostrava, městským obvodem Ostrava-Jih, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.
9. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:  
O uzavření této smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo městského obvodu Ostrava-Jih usnesením číslo 0064/3 ze dne 5. 3. 2015.

V Ostravě dne: 04 -05- 2015



za poskytovatele  
Bc. Martin Bednář  
starosta

V Ostravě dne: 27. IV. 2015

Asociace rodičů a přátel  
zdravotně postižených dětí v ČR, z.s.  
KLUB STONOŽKA OSTRAVA  
Mitušova 1330/4, 700 30 Ostrava-Jih

za příjemce  
Jan Pucher

## Projekt: Prázdninový ozdravný pobyt – pronájem chaty Staré Sedlo v obci Ramzová 14.-20.2.2015

|   |
|---|
| <p><b>1. Stručný popis projektu</b></p> <p>Projekt se týká chystaného prázdninového ozdravného pobytu pro klienty, členy klubu i jejich mladších školou povinných sourozenců a přátel klubu, který se uskuteční dle plánu v době konání jarních prázdnin v termínu od 14. - 20. 2. 2015. S chystanou pobytovou akcí je spojeno také zajištění financování ubytovacích prostor konkrétně chaty Staré Sedlo v obci Ramzová, kde pobytová akce bude probíhat.</p> <p>Díky tomuto projektu bude možné, pro klienty, členy klubu a jejich mladší školou povinné sourozence a přátele, zajistit pronájem chaty pro účel prázdninového pobytu pro osoby s mentálním, tělesným i kombinovaným postižením, osoby s poruchou autistického spektra, jejich školou povinné sourozence i přátele klubu Stonožka Ostrava.</p> |
| <p><b>2. Časový plán a doba trvání projektu</b></p> <p>Akce je termínově určena od 14. – 20. 2. 2015</p>  |
| <p><b>3. Místo realizace projektu</b></p> <p>Místem realizace projektu je chata Staré Sedlo v obci Ramzová</p>  |
| <p><b>4. Cíl realizace projektu</b></p> <p>Cílem tohoto projektu je umožnit klientům, členům klubu a školou povinným dětem a mládeži, volnočasové vyžití v době konání jarních prázdnin na prázdninovém ozdravném pobytu v malebném prostředí Hrubého Jeseníku – chata Staré Sedlo v obci Ramzová.</p>  |
| <p><b>5. Komu projekt slouží (počet občanů, kterých se projekt týká)</b></p> <p>Projekt je určen pro členy klubu Stonožka, školou povinné děti a mládež, která se zapojuje do činnosti volnočasových aktivit a pobytových akcí zejména se jedná o děti ZŠ U Haldy v Ostravě Hrabůvce, dále pak ZŠ kpt. Vajdy v Ostravě Zábřehu a jiných základních i středních škol, kdy se řádově jedná o 40 osob účastnících se prázdninové pobytové akce v obci Ramzová – chata Velké Sedlo.</p>   |

Datum a podpis statutárního zástupce:

 2015

Jan Pucher



Asociace rodičů a přátel  
zdravotně postižených dětí v ČR, z.s.  
KLUB STONOŽKA OSTRAVA  
Mitušova 1330/4, 700 30 Ostrava-Jih

Název projektu: Prázdninový ozdravný pobyt – pronájem chaty Staré Sedlo v obci Ramzová 14.-20.2.2015

| <b>Podrobný rozpočet projektu</b>   |                        |                          |
|---|------------------------|--------------------------|
|   | <b>Rozpočet celkem</b> | <b>Požadovaná dotace</b> |
| <b>I. Nemateriálové náklady</b>   |                        |                          |
| Provozní náklady celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Pronájmy celkem, z toho na:   | <b>48 000,00</b>       | <b>33 600,00</b>         |
| pronájem chaty Staré Sedlo Ramzová v termínu 14.-20.2.2015<br>(včetně služeb a energií) | 48 000,00              | 33 600,00                |
|   |                        |                          |
| Propagace celkem, z toho na:  | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Doprava materiálu a osob celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Ubytování účastníků akce celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Opravy a udržování celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Ostatní služby celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| <b>II. Materiálové náklady</b>  |                        |                          |
| Spotřební materiál celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |
| Ceny celkem, z toho na:   | <b>0,00</b>            | <b>0,00</b>              |
|   |                        |                          |
|   |                        |                          |





|  |                         |                         |
|--|-------------------------|-------------------------|
| Hmotný majetek do 40.000,- Kč/ks celkem, z toho na:                | 0,00                    | 0,00                    |
|  |                         |                         |
|  |                         |                         |
| Nehmotný majetek do 60.000,- Kč/ks celkem, z toho na:              | 0,00                    | 0,00                    |
|  |                         |                         |
|  |                         |                         |
| <b>III. Ostatní osobní výdaje včetně odvodů</b>                    |                         |                         |
| DPČ nebo DPP celkem, z toho na kolik osob (funkce), sazba Kč/hod.: | 0,00                    | 0,00                    |
|  |                         |                         |
|  |                         |                         |
| <b>CELKEM v Kč</b>   | <b><u>48 000,00</u></b> | <b><u>33 600,00</u></b> |

**Jednotlivé položky upřesněte a podrobněji specifikujte**

V případě nedostatku místa vložte do tabulky další řádky.

| Další finanční zdroje                                      | Částka                  |
|--|-------------------------|
| Dotace na projekt od ministerstev a jiných státních orgánů |                         |
| Příjmy od jiných subjektů                                  |                         |
| Příjmy od klientů a účastníků                              | 14 400,00               |
| Podíl organizace z vlastních zdrojů                        |                         |
| <b>CELKEM v Kč</b>   | <b><u>14 400,00</u></b> |

**Datum a podpis statutárního zástupce: 7.1.2015**

Asociace rodičů a přátel  
zdravotně postižených dětí v ČR, z.s.  
KLUB STONOŽKA OSTRAVA  
Mitušova 1330/4, 700 30 Ostrava-MH